

BIJLAGE 2: ATTEST VAN MONTAGE LPG-INSTALLATIE

Nom et adresse de l'installateur	Naam en adres van de Installateur
----------------------------------	-----------------------------------

NUMERO D'AGREMENT*	LPG-xxx	ERKENNINGNUMMER*
NUMERO D'ATTESTATION*	20xx/xx	NUMMER VAN HET GETUIGSCHRIFT*

<u>1. Caractéristiques du véhicule</u> marque et type <input style="width:100%;" type="text"/> numéro de châssis <input style="width:100%;" type="text"/> moteur (type, cc) <input style="width:100%;" type="text"/>	<u>1. Kenmerken van het voertuig</u> merk en type <input style="width:100%;" type="text"/> chassisnummer <input style="width:100%;" type="text"/> motor (type, cc) <input style="width:100%;" type="text"/>
--	---

<u>2. Description du système L.P.G.</u> marque <input style="width:100%;" type="text"/> type <input style="width:100%;" type="text"/> Numéro d'homologation R115 si disponible (*****) <input style="width:100%;" type="text"/>	<u>2. Beschrijving van het lpg-systeem</u> merk <input style="width:100%;" type="text"/> type <input style="width:100%;" type="text"/> R115 homologatienummer indien beschikbaar (*****) <input style="width:100%;" type="text"/>
--	--

<u>3. Description des accessoires</u> <u>3.1. Réservoir L.P.G.</u> marque de fabrique <input style="width:100%;" type="text"/> n° du réservoir <input style="width:100%;" type="text"/> type et capacité <input style="width:100%;" type="text"/> diamètre et/ou hauteur <input style="width:100%;" type="text"/> date d'homologation ou de réépreuve (AAAA / MM) <input style="width:100%;" type="text"/> marque d'homologation <input style="width:100%;" type="text"/> pompe interne <input style="width:100%;" type="text"/> (**) Oui - Ja / Non - Neen (**) <u>3.2. Boîtier d'étanchéité</u> pas d'application <input style="width:100%;" type="text"/> marque de fabrique <input style="width:100%;" type="text"/> marque d'homologation <input style="width:100%;" type="text"/>	<u>3. Beschrijving van de appendages</u> <u>3.1. Lpg-brandstoftank</u> fabrieksmerk <input style="width:100%;" type="text"/> nummer van de brandstoftank <input style="width:100%;" type="text"/> type en capaciteit <input style="width:100%;" type="text"/> diameter en/of hoogte <input style="width:100%;" type="text"/> datum van goedkeuring of wederbeproeving (JJJJ / MM) <input style="width:100%;" type="text"/> goedkeuringsmerk <input style="width:100%;" type="text"/> interne pomp <input style="width:100%;" type="text"/> <u>3.2. Gasdichte behuizing</u> niet van toepassing <input style="width:100%;" type="text"/> fabrieksmerk <input style="width:100%;" type="text"/> goedkeuringsmerk <input style="width:100%;" type="text"/>
---	---

Numéro d'agrément*	L.P.G.-xxx	Erkenningsnummer*
Numéro d'attestation*	20xx/xx	Getuigschrift nummer*

<p>3.3. Bloc multivannes</p> <p><i>pas d'application (****)</i> <input type="text"/></p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p> <p>type (diamètre et/ou hauteur, angle) <input type="text"/></p>	<p>3.3. Gecombineerde klep</p> <p><i>niet van toepassing (****)</i> <input type="text"/></p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p> <p>type (diameter en/of hoogte, graden) <input type="text"/></p>
<p>3.4. Dispositif automatique limitant le remplissage à 80% avec soupape antiretour</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p> <p>type (diamètre, angle) <input type="text"/></p>	<p>3.4. Automatische 80%-vulbegrenzer met terugslagklep</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p> <p>type (diameter, graden) <input type="text"/></p>
<p>3.5. Robinet de service électrique avec soupape limitatrice de débit</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.5. Elektrisch bediende afnamekraan met doorstroombegrenzer</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.6. Soupape de sécurité (PRV)</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.6. Veiligheidsklep (PRV)</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.7. Dispositif de surpression (PRD)</p> <p><i>pas d'application</i> <input type="text"/></p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.7. Overdrukrichting (PRD)</p> <p><i>niet van toepassing</i> <input type="text"/></p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.8. Jauge</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.8. Peilmeter</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.9. Valve de remplissage</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.9. Vulklep</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.10. Détendeur-vaporiseur</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.10. Verdampersdrukregelaar</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.11. Vanne d'isolement L.P.G.</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.11. Lpg-afsluitklep</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>
<p>3.12. Filtre à L.P.G.</p> <p>marque de fabrique <input type="text"/></p> <p>marque d'homologation <input type="text"/></p>	<p>3.12. Lpg-filter</p> <p>fabrieksmerk <input type="text"/></p> <p>goedkeuringsmerk <input type="text"/></p>

Numéro d'agrément*	L.P.G.-xxx	Erkenningsnummer*
Numéro d'attestation*	20xx/xx	Getuigschrift nummer*

3.13. Mélangeur de gaz <i>pas d'application</i> <input type="text"/> marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	3.13. Gasmengstuk <i>niet van toepassing</i> fabrieksmerk goedkeuringsmerk
3.14. Doseur de gaz <i>pas d'application</i> <input type="text"/> marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	3.14. Gasdoseringseenheid <i>niet van toepassing</i> fabrieksmerk goedkeuringsmerk
3.15. Dispositif(s) d'injection de gaz ou injecteur(s) <i>pas d'application</i> <input type="text"/> marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	3.15. Gasinjectieapparaat (aten) of injector (en) <i>niet van toepassing</i> fabrieksmerk goedkeuringsmerk
3.16. Module de commande électronique (ECU) <i>pas d'application</i> <input type="text"/> marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	3.16. Elektronische regeleenheid (ECU) <i>niet van toepassing</i> fabrieksmerk goedkeuringsmerk
3.17. Raccord(s) de service <i>pas d'application</i> <input type="text"/> marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	3.17. Dienstkoppeling(en) <i>niet van toepassing</i> fabrieksmerk goedkeuringsmerk

4. Flexibles	4. Buigzame leidingen
4.1. Flexible de remplissage : marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/> date de fabrication (AAAA / MM) <input type="text"/>	4.1. Buigzame vulleiding: fabrieksmerk goedkeuringsmerk (JJJJ / MM) fabricagedatum
4.2. Flexible L.P.G. (pression dans flexible ≤ 4,5 bar) marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	4.2. Buigzame lpg-leiding (druk in de buigzame leiding < 4,5 bar) fabrieksmerk goedkeuringsmerk

5. Accessoires complémentaires pour injection liquide.	(****)	5. Bijkomende appendages bij vloeistofinjectie.
5.1. Conduite(s) d'alimentation LPG marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/> date de fabrication (AAAA / MM) <input type="text"/>		5.1. LPG-voedingsleiding(en) fabrieksmerk goedkeuringsmerk (JJJJ / MM) fabricagedatum

Numéro d'agrément*	L.P.G.-xxx	Erkenningsnummer*
Numéro d'attestation*	20xx/xx	Getuigschrift nummer*

5.2. Filtre à carburant (si non intégré dans un autre organe) marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.2. Brandstoffilter (indien niet geïntegreerd in een ander onderdeel) fabrieksmerk goedkeuringsmerk
5.3. Passage des câbles électriques dans le réservoir marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.3. Elektrische tankdoorvoer fabrieksmerk goedkeuringsmerk
5.4.1. Rampe d'alimentation marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.4.1. Brandstofrail fabrieksmerk goedkeuringsmerk
5.4.2. Injecteur(s) marque d'homologation <input type="text"/> marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.4.2. Injector(en) goedkeuringsmerk fabrieksmerk goedkeuringsmerk
5.5. Soupape de retour marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.5. Retourklep fabrieksmerk goedkeuringsmerk
5.6. Pompe à LPG marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.6. Lpg-pomp fabrieksmerk goedkeuringsmerk
5.7. Régulateur de pression avec obturateur LPG marque de fabrique <input type="text"/> marque d'homologation <input type="text"/>	5.7. Drukregelaar met lpg-afsluitklep fabrieksmerk goedkeuringsmerk

6. Emplacement du fusible		6. Plaats van de zekering
----------------------------------	--	----------------------------------

7. Emplacement de la plaquette de montage (autocollant)		7. Plaats van het montageplaatje (sticker)
--	--	---

Numéro d'agrément*	L.P.G.-xxx	Erkenningsnummer*
Numéro d'attestation*	20xx/xx	Getuigschrift nummer*

<u>8. Déclaration</u>	<u>8. Verklaring</u>
<p>Le soussigné, xxxxxxxxxxxx (nom installateur LPG agréé)</p>	<p>Ondergetekende, xxxxxxxxxxxx (naam erkend lpg-installateur)</p>
<p>confirme que le véhicule décrit ci-dessus répond aux prescriptions de l'arrêté royal du xx-xx-xxxx relatif à l'utilisation des gaz de pétrole liquéfiés (L.P.G.) pour la propulsion des véhicules automobiles.</p>	<p>bevestigt dat het hierboven beschreven voertuig voldoet aan de voorschriften van het koninklijk besluit van xx-xx-xxxx betreffende het gebruik van vloeibaar gemaakte petroleumgassen (lpg) voor de aandrijving van auto's.</p>
<p>Fait à <input type="text"/></p>	<p>Gedaan te</p>
<p>le (J/M/A) <input type="text"/></p>	<p>op (D/M/J)</p>
<p>Signature(s)</p>	<p>Handtekening(en)</p>

<u>9. Validation par la Station de Contrôle Technique</u>	<u>9. Validering door het autokeuringstation</u>
<p>Vérifié à la station n° <input type="text"/></p>	<p>Nagezien in het station nr.</p>
<p>Fait à <input type="text"/></p>	<p>Gedaan te</p>
<p>le (J/M/A) <input type="text"/></p>	<p>op (D/M/J)</p>
<p>Sceau de l'inspection automobile <input type="text"/></p>	<p>Stempel van de autokeuring</p>

<p>La présente attestation est valable pour autant que le véhicule soit présenté à l'inspection automobile <u>dans les trente jours qui suivent la date reprise à la rubrique 8</u> (article 8 de l'A.R. du xx.xx.xxxx) et à condition que la rubrique 9 y soit dûment complétée.</p>		<p>Onderhavig getuigschrift is slechts geldig indien het voertuig <u>binnen dertig dagen na de datum vermeld in rubriek 8</u> op de autokeuring wordt aangeboden (artikel 8 van het K.B. van xx.xx.xxxx), en op voorwaarde dat rubriek 9 er behoorlijk werd ingevuld.</p>
<p>Les numéros d'attestation et d'agrément doivent être mentionnés sur chacune des pages.</p>	<p>(*)</p>	<p>De <u>erkenningsnummers</u> en <u>getuigschriftnummers</u> dienen op iedere bladzijde te worden vermeld.</p>
<p>Biffer ce qui ne convient pas.</p>	<p>(**)</p>	<p>Schrappen wat niet past.</p>
<p>La liste des « accessoires fixés au réservoir » qui sont fixés ou peuvent être fixés au réservoir, fournie par le fabricant du réservoir ou son représentant, doit figurer en annexe au présent document.</p>	<p>(***)</p>	<p>De lijst van de appendages die op de brandstoftank zijn of mogen worden bevestigd, afgeleverd door de fabrikant van de brandstoftank of zijn vertegenwoordiger, moet als bijlage aan onderhavig document worden toegevoegd.</p>
<p>Si d'application, les rubriques 3.4 à 3.8. ne doit pas être remplie.</p>	<p>(****)</p>	<p>Indien van toepassing, moeten de rubriek 3.4 t.o.m. 3.8 niet ingevuld worden.</p>
<p>Les rubriques du point 5. doivent être remplies uniquement s'il s'agit d'une installation-L.P.G. à injection liquide.</p>	<p>(*****)</p>	<p>De rubrieken van punt 5 dienen enkel te worden ingevuld als het een lpg-installatie met vloeistofinjectie betreft.</p>
<p>Si d'application, l'homologation valable R115 et le manuel de montage livré par le fabricant doivent figurer comme annexes au présent document.</p>	<p>(*****)</p>	<p>Indien van toepassing, dient de geldige R115 homologatie en de door de fabrikant afgeleverde montage-handleiding als bijlage aan onderhavig document te worden toegevoegd.</p>